
Committee on Tariff Concessions

SUBMISSION OF LOOSE-LEAF SCHEDULES

Schedule XXXVIII - Japan

The secretariat has received the draft consolidated schedule XXXVIII - Japan prepared in accordance with the requirements of the loose-leaf system. Two copies¹ are being sent to each contracting party.

If no objection is notified to the secretariat within three months from the date of the present document, the Schedule of Japan will be deemed to be approved and will be formally certified and published in loose-leaf form.

Comité des concessions tarifaires

COMMUNICATION DE LISTES SUR FEUILLETS MOBILES

Liste XXXVIII - Japon

Le secrétariat a reçu le projet de Liste XXXVIII codifiée - Japon qui a été établi conformément aux exigences du système à feuillets mobiles. Deux exemplaires¹ de ce projet sont adressés à chaque partie contractante.

Si aucune objection n'est notifiée au secrétariat dans un délai de trois mois à compter de la date du présent document, la Liste du Japon sera considérée comme approuvée et sera officiellement certifiée et publiée sous la forme de feuillets mobiles.

Comité de Concesiones Arancelarias

PRESENTACIÓN DE LAS LISTAS CON ARREGLO AL SISTEMA DE HOJAS AMOVIBLES

Lista XXXVIII - Japón

La Secretaría ha recibido el proyecto de Lista refundida XXXVIII - Japón, preparado,¹ con arreglo a los requisitos del sistema de hojas amovibles. Dos ejemplares¹ del mismo serán enviados a cada parte contratante.

Si en el plazo de tres meses, contado a partir de la fecha del presente documento, no se notifica ninguna objeción a la Secretaría, se considerará que la Lista del Japón ha sido aprobada y será oficialmente certificada y publicada en forma de hojas amovibles.

¹ English only/anglais seulement/inglés solamente